

Reeditan el primer libro de ensayos publicado por una mujer en Chile

# Copiapina de armas tomar vuelve a poner los puntos sobre las íes

LEONARDO SANHUEZA

Hace un siglo, expresar opiniones disidentes, a desarrollar por escrito algún pensamiento sobre la sociedad, encubrir alguna protesta contra el orden establecido y además atreverse a publicar todo eso en un libro era algo prácticamente imposible para una mujer. Por más interesantes que fueran sus planteamientos, el hecho de ser mujer era una traba absoluta para que un editor diera su visto bueno. Es más: la puerta estaba cerrada de autómata.

La copiapina Delie Rouge Garcés estaba decidida a romper ese cerco. En 1915, tenía 32 años y ni los más grandes desprecios de los señores del mundillo literario la azillaron en su esfuerzo de dar a conocer sus reflexiones sobre temas peliagudos como el divorcio, los abusos de la Iglesia o la vista gorda de la sociedad sobre la mendicidad infantil. En vez de darse por vencida, De la recibió sus estímulos y a los pocos meses se las arregló para llevar finalmente a impreso su primer libro, que también era mi más ni menos que el primer libro de ensayos publicado en nuestra historia por una autora chilena. Titulado *Mis observaciones*, Delie lo firmó con el seudónimo de Delie Garcés.

A 105 años de su aparición original, ese pequeño volumen que inauguró la tradición cosa-ística feminista nacional acaba de ser reeditado por primera vez,

En el volumen, publicado originalmente en 1915, Delie Rouge se explaya en sus reivindicaciones sobre temas peliagudos como el divorcio, la educación de los pobres y las mujeres, los abusos de la Iglesia y la mendicidad infantil.



Delie Rouge es el seudónimo de María de la Rosa Garcés.

bajo el sello de la naciente Huaguera Editora. Procedidas de un estudio de la investigadora Joyce Coatteras, que además es responsable de esta reedición, las diez piezas que componen el texto sorprenden por la actualidad de sus temas. De hecho, el ensayo que encabeza la colección, que también es el más largo, titulado "Relación que existe entre el divorcio y la educación de la mujer", De la Rouge no sólo puso el dedo en la llaga en un asunto que sólo viene a resolverse nueve décadas más tarde, en 2004, con la ley de divorcio, sino que vio extenderse sus alcances a la exigencia social del acceso igualitario a la educación.

"Si se estableciera la ley de divorcio habría un gran impulso en la educación de la mujer: todas tratarían de formarse un posverde estudiando y aprendiendo. Seguirían carreras; estudiarían algún arte, alguna ciencia; aprenderían muchas cosas útiles que les sirvieran para ganarse la vida si lo necesitan", escribió. Su preocupación por la educación de las mujeres no era meramente teórica, sino que venía también de su propia experiencia; de hecho, como no proveniente de una familia acomodada, no fueron po-

## Señoras y zancudos

Luego de "Mis observaciones", Delie Rouge publicó varios libros en distintos géneros, desde novelas hasta memorias. Fue una de las primeras socias del Movimiento Pro Emancipación de la Mujer Chilena, creado en 1935 por Elena Caffarena, María Vergara y Gabriele Mandujano, entre otras. Allí quedaba el tiempo en que "se humillaba por sus ultrajes intelectuales en un club de señoras, donde se había sentado como pollo en corral ajeno por no llorar un 'alvío elegante'". Allí, también, el día en que un displicente editor rechazó su primer libro casi sin leerla, fumando en su cara, lo que De le recordó así: "No sé si este hombre 'falle de cultura creyó que yo era un zorzalito y cui se aliviaría con el humo'".

con los obstáculos que tuvo que vencer para autoeducaarse.

Otro blanco de sus críticas fue el clero, en particular el clero ilustrado, en donde Rouge distinguía ciertos sectores que, para conservar su poder, se empeñaban en mantener en la ignorancia a los pobres y a las mujeres. En sus reflexiones también puso rojo a las dos caras del fanatismo ya fuera religioso o antirreligioso, lo consideraba perniciosa.

En un texto visionario, ve en un niño mendigo al adulto que será. Como si cercuiera analizando la crisis del Sename, se pregunta: "¿Qué derecho tienen los gobiernos en tener juzgados que condenan a sus hombres si antes no han vigilado a sus niños?".

# Copiapina de armas tomar vuelve a poner los puntos sobre las íes [artículo] Leonardo Sanhueza

Libros y documentos

## AUTORÍA

Sanhueza, Leonardo

## FECHA DE PUBLICACIÓN

2020

## FORMATO

Artículo

## DATOS DE PUBLICACIÓN

Copiapina de armas tomar vuelve a poner los puntos sobre las íes [artículo] Leonardo Sanhueza

**FUENTE DE INFORMACIÓN**

[Biblioteca Nacional Digital](#)

**INSTITUCIÓN**

[Biblioteca Nacional](#)

**UBICACIÓN**

[Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile](#)